

A quest' a mor

Erik Darmoise / Samuel Lartisien (**Locomotive Express**)
Musique Trad. Gascogne // Poésie Médiévale Xème siècle B. de Ventadour.

A quest' a mor, me fier tan gen
Al cor d'una, doussa sa a bor,
Cen vetz muer, lo jorn de dolor,
E réviu, de joy outra a ascen.

Tant es lo, mals de dou semblan,
Que mais, val mos mals, qu'au tres ē bes,
E pus, lo mals, ai tan bos m'es,
Bos, er, lo bes a pres l'a fan.

Qūi ben remira ni ve
Huelhs e gola, front e fatz,
Qu'aissi es fina'l beūtatz,
Res mais ni meins no i cove :

Gors dreit, lonc e covinen,
Gent, afliblat, cueynd e gai,
Hom no'l pot lauzar tan gen,
Cum la saup formar natura.

Source Textes Troubadours PDF -page 27 - B. de Ventadour.(poète troubadour Xe siècle)

L'amour m'a blessé d'une manière si agréable que mon cœur éprouve dans le malheur une délicieuse sensation; cent fois le jour j'expire de douleur et cent fois le jour, je revis d'allégresse; mon mal est d'un genre si extraordinaire et si gracieux que ce mal même est préférable à tout autre bien; et puisque la peine a tant de charmes, combien, après ces peines, seront plus délicieux les plaisirs!

Quand on contemple avec soin les yeux vifs, la bouche riante, le front pur, le visage enchanteur de ma dame, on reconnaît bientôt que sa beauté est d'une perfection si achevée que rien de plus, rien de moins ne conviendrait. Son corps droit, élancé, charmant, offre partout l'image de l'élégance, de la gentillesse, de la grâce. Ah! tous mes éloges tenteraient en vain de la peindre telle que la nature se plut à la former.